## COMMERCE AND TRADE RELATIONS OF CANADA

The Honourable Messieurs Foster, Sir George, Girroir, McCormick, McLean, Mitchell, Schaffner, Stanfield, Tessier and Thibaudeau.—9.

## PUBLIC HEALTH AND INSPECTION OF FOODS

The Honourable Messieurs Belcourt, Bourque, Daniel, David, DeVeber, Murphy, Reid, Schaffner and Wilson.—9.

#### CIVIL SERVICE ADMINISTRATION

The Honourable Messieurs Belcourt, Bénard, Dessaulles, Donnelly, Foster (Alma), L'Espérance, Lougheed, Sir James, Robinson and Roche.—9.

## PUBLIC BUILDINGS AND GROUNDS

The Honourable Messieurs Black, Casgrain, Foster (Alma), Harmer, Haydon, Lougheed, Sir James, McLennan, Mulholland and Watson.—9.

#### JOINT COMMITTEE ON THE RESTAURANT

The Honourable the Speaker, The Honourable Messieurs Blain, Green, Hardy, Lougheed, Sir James, Sharpe and Watson.—7.

All which is respectfully submitted.

# R. DANDURAND,

Chairman.

Ordered, That the said Report be placed on the Orders of the Day for consideration to-morrow.

Pursuant to the Order of the Day, the Senate resumed the further adjourned debate on the consideration of His Excellency the Governor General's Speech on the opening of the Fourth Session of the Fourteenth Parliament, and the motion of the Honourable Mr. Robinson, seconded by the Honourable Mr. Tessier, that an humble Address be presented to His Excellency the Governor General for the gracious Speech which he has been pleased to deliver to both Houses of Parliament.

After debate, and-

On motion of the Honourable Mr. Beaubien, it was-

Ordered, That further debate on the agid motion be adjourned until tomorrow.

The Senate adjourned.